№ 32 ՇՈՐԵՔՇԱԲԹԻ, 12 ՓԵՏՐՈՒԱՐԻ ԵՐԿՐՈՐԴ 1919 ՏԱՐԻ ՇՈՐԵՔՇԱԲԹԻ, 12 ՓԵՏՐՈՒԱՐԻ № 32

ԺՈՂՈՎՐԴԻ ՁԱՅՆ

ՀՐԱՏԱՐԱԿՉՈՒԹԻՒՆ ԾՈՒՑԱՊԱՏԱՍԽԱՆԱՏՈՒ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ, ՀԱՍԱՐԱԿԱԿԱՆ, ԳՐԱԿԱՆ ՕՐԱԹԵՐԹ

Օրգան Հայ Ժողովրդական Կուսակցութեան Կենտրոնական Կոմիտէի

Բաժանորդագրութիւնը բաց է ամեն օր առ. ժամը 9-ից մինչև 3-ը։ Յօդուածները պէտք է գրուած լինեն պարզ և մի երեսի վրայ։ Յօդուածները կարող են ետ ստացուել փոփոխման և կրճատման։ Ընդունուած յօդուածները, որոնց տակ չէ գրուած վարձատրութեան պահանջ՝ կը համարուին ձրի։

ԳԻՆՆ Է 70 ԿՈՊԷԿ

Յայտարարութիւնները ընդունուում են ամեն լեզուով տողատեղին առաջին երեսում 75 կոպ., իսկ վերջին երեսում՝ 50 կոպ. Բժիշկների և աշխատանք փնտրողների համար որոշ զեղչ։ Մահադրի համար 15 ռուբլի։ Յայտարարութիւնները նոյն օրուայ թերթի համար ընդունւում են մինչև ժամը 2-ը։

ԲԱՑՈՒԱԾ Է ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ
1919 թ.
ԺՈՂՈՎՐԴԻ ՁԱՅՆ
ՕՐԱԹԵՐԹԻ
ՅՈՒՆՈՒԱՐԻ 1-ԻՑ ՆՈՐ, ՄԵԾԱՅՐԱԾ ԴԻՐՔՈՎ
ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳԻՆՆ Է.

1 ամիսը	10 ռուբ.
3 »	25 »
Հասցէն՝	70 կոպ.

Հասցէն՝ Тифлисъ, Головинскій пр. № 25.

Գրասենեակը բաց է ամեն օր առաւ. ժամը 9-ից մինչև 3-ը, բացի կիրակի և տօն օրերից։ Телефонъ 10—99.

ԱԶԴ. ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏ. ՊԱՐԵՆԱՒՈՐՄԱՆ ՄԻՆԻՍՏ.

յայտարարում է ի գիտութիւն, որ ՊԱՐՆԻ ամեն տեսակ առարկաների ներմուծումն Արտաքսմանից Հայաստանի Հանրապետութեան սահմաններում բոլորովին ազատ է ռեկվիզիցիայից և վաճառումն ազատ արգիլուածից։

2—2 Պարենաւորման մինիստ. պաշտօնակատար՝ Ս. Ճարութիւնեան

ՓՆՏՐՈՒՄ ԵՄ ամուսնուս՝ **ԽԱՉԻԿ ՁԱՎԱՀԻՐՃԵԱՆՑԻՆ,**

որը յունուարի 1-ին ձերբակալուել է որպէս Հայաստանի հպատակ, ուղարկուել է Բաթայիս և մինչև այժմ անհետ կորած է։ Տեղեկութիւնները հաղորդել՝ Петхаинская ул. Успенскій пер. № 3, Тарандземъ Джаваирджянцъ. 2—2

ԲԺԻՇԿ
ԳՐ. Յ. ԳԱԼՈՒՍՏԵԱՆ
Նախկին ասիստենտ Ժրնեվի համալսարանի կլինիկաների և պրոֆես. Oltramare-ի վիճաբանական հիւանդութիւնների մասնագիտական բուժարանի։
ՆԵՐՔԻՆ և ԿԱՆԱՆՑ հիւանդութիւն. մանաւանդ ՎԵՆԵՐԱԿԱՆ (ՍԻՖԻԼԻՍ, ներարկումն «606»-ի և «914»-ի), ՄԻԶԱՍԵՌԱԿԱՆ (ՀԻՆ և ՆՈՐ ՏԻՊԵՐ և նրա կոմպլեկացիաները) և ԿԱՇԻՒԻ ցաւերի։
Էլեկտրաբուժական կաբինետ
Ընդունելութիւնն ամեն օր, առաւ. ժ. 10-ից 1-ը, երեկ. 4-ից 6-ը։ Կիրակի օրերը միայն ժ. 12-ից 1-ը։ Կիրոչնայա, № 11։ 100—35

ԲԺՇԿԱՊԵՏ
Գ. ՄԵՀՐԱԲԵԱՆ
Նախկին ասիստենտ Բերլինի եւ Մոսկուայի համալսարանների կլինիկաների։ Մասնագէտ ներքին հիւանդութիւնների—թոքախտի և սրտի։ Ընդունելութիւնը՝ իր բնակարանում և լսարանում էլէքտրաբուժական կաբինետում։ Հետազօտութիւնը և բուժելութիւնը X ճառագայթներով։ Ամեն օր, 9—1 և 5—8 ժամը երեկ. Բեհբուտովսկայա փ., № 23։ Հեռ. 7—92։ 100—45

ԲԺՇԿԱՊԵՏ
Յ. ՄԵԼԻՔ-ՆՈՒԲԱՐԵԱՆ
(Նախկին Դավոս սանատորիայի ասիստենտ)։
Ներքին և երեխայոց հիւանդութիւնների մասնագէտ, թոքերի և սրտի հիւանդութ։ Ընդունելութիւնը ամեն օր երեկոյեան ժամը 5—7-ը։ Սոլոլակ, Ռուիշևսկայա 3, հեռ. 16—69։ ա. օ.) 100—35

ՓԱՍՏԵՐ ԵՒ ՎԿԱՅՈՒԹԻՒՆՆԵՐ
(Թիւրքիայի թերթերից)

—

Աւելի և աւելի են բարձրանում ու բազմանում ձայները, որոնք դատի են հրաւիրում, արդարութեան առաջը հանել են պահանջում՝ ահեղի կոտորածների և տեղահանութիւնների հեղինակներին Հայաստանում։ Մեղադրւում են գրեթէ բոլոր նահանգապետներն ու գաւառապետները, ամեն տեղի իթթիհատական պետերն ու «չեթէ-բաշիները (չեթաների պետերը), մէջ տեղ են բերւում այս ու այն գաղտնի գործակալները և զրպարտիչները, կոտորած սարքողների մի ամբողջ բանակ է երևան հանւում՝ արիւնաթաթաւ և վայրագ, որոնք սոսկումներ են գործել գաւառներում իրենց աւազակային խմբերով, որոնք թալանել են, սրեան լճեր գոյացրել, աւերակ դարձրել թաղեր ու գիւղեր...

Այդ բաւական չէ, այժմ արդէն Թիւրքիայի բոլոր թերթերը, մի առ մի, սկսել են համառօտ տեղեկագիրներ հրատարակել այս և այն վայրերի մէջ տեղի ունեցող կոտորածների. այդ տեղեկագիրները կազմուած են քննիչի չոր, բայց զարհուրելի անկողմնապահութեամբ, հեղինակների անուններով տալով, դէպքերը մանրակրկիտ նկարագրելով...

Իբր նմուշ ահա՝ կ. Պոլսի մի ֆրանսերէն թերթում հրատարակած հետևեալ տեղեկագիրը Սւազի կոտորածի մասին, քաղած «Ժողովուրդ» թերթից *).

Սւազի ողբերգութիւնը

«1915 թուի, յունիս 3-ին, կէսօրուայ մօտերը, յանկարծ քաղաքի շուկան զրաւեցին հարիւրաւոր ոստիկաններ և սկսեցին ձերբակալել պատահած բոլոր հայերին։ Յետոյ՝ փակեցին հայերի բոլոր խանութները, բանալիները յանձնեցին ոստիկանատուն, իսկ ձերբակալուածներին առաջնորդեցին քաղաքի բանտը։ Օրը չորեքշաբթի էր։

Մինչև կիրակի իրիկնադէմին, առանց դադար տալու և հանգստանալու՝ շարունակեցին որոնել և հաւաքել բոլոր նրանց, որոնք թաղնուել էին, կամ փախել ծագծկուել էին շրջակայքներում։ Յունիս 10-ի առաւօտեան ժանդարմները լցուեցին բոլոր հայերի տները, ժողովեցին կանանց, ծերունիներին և մանուկներին։ Յետոյ, նրանցից մի հօտ կազմեցին և քաղաքից դուրս տարան։ Ախտեղ մի քանի խմբերի բաժանեցին և յայտնեցին, որ պիտի ուղարկուէին դէպի Մոսուլ։

Սակայն, հազիւ այդ կարաւանները հեռացել էին քաղաքից, «չեթաներին» մի խումբ, որ կազմուած էր Սւազի Վալի Մուամմէր բէյի անձնական հակողութեամբ, նրանց ճանապարհը կտրեց։ Այդ խմբին առաջնորդում էին էմէր փաշայի որդի Համիդ բէյը և ոստիկանութեան պետ՝ Մահմուդ բէյը։

Յուսքը անմիջապէս սկսեց կողոպտել կանանց վրայ եղած բոլոր ակնեղէնները. յետոյ, սկսեցին դբաները, մինչև յետին փարան, իսկ ամենքի մօտից։ Թալանը առանց վայրագ տեսարանների չանցաւ։ Մի յղի կնոջ վրից մանեակը կորզելուց յետոյ, փորը պատռեցին (éventrer)։ Մի ուրիշին, որին կասկածում էին թէ կուլ էր տուել ոսկիներ, որպէսզի կողոպտել չտար—ստամոքսը պատռեցին (ouvrait l'estomac) և «զողացած» ոսկիները որոնեցին։ Այս գործը վերջացնելուց յետոյ, արու մանուկներին, 10—12 տարեկանից վեր, այլ և ծերունիներին, պատեցին, տարան մի քանի քայլ հեռու և առանց բացատրութեան, բոլորին էլ մորթոտեցին։ Մնացողներից նորէն խմբեր կազմեցին և ժանդարմների հսկողութեամբ, ուխտների ու տարեգնահների սպառնալիքով, մղուեցին դէպի անապատը...

«Տգամարդկանց, որոնց ձերբակալել էին սկզբում և փակել քաղաքի բանտի մէջ, 200—300-ական խմբերի բաժանեցին և ժանդարմների հսկողութեամբ, հրամանատարութեամբ վալի Մուամմէր բէյի օգնական Զէյալ բէյի, տարան Սւազից 3 ժամ հեռու, Արհատական գպրոցի մօտ գտնուող մի ագարակ։

Այնտեղ էին ժողովուել արդէն «Միութիւն և Յառաջադիմութիւն» կուսակցութեան (Իթթիհատի) գլխաւոր անդամները—կոմիտէի մշտական քարտուղար Դանի բէյ, Շէքիր Օղլու Խամայիլ, Հալիտ բէյ, Ալի բէյը, որ Մուամմէր բէյի մօտերիմ խորհրդականն էր, միւդիր Աղջա Կիշլա և զարդա գլուխը Հասան (այս վերջին երկուսը ատեցին յետագայում Բուրհան, Կարաքէօյ և Զէյնի պիւդերը)։ Կային նոյնպէս 1895-ի կոտորածների մի քանի հերոսները — Արհատական գպրոցի տեսուչ Զիա էֆենդի, Հայրի բէյ—«Իշ-Իւրուռ» կոչուող կլուբի տեսուչը, «Սուլթանիէ» գպրոցի տեսուչ Ջեմիլ էֆենդի և դեռ ևս ուրիշներն էլ։ Մի քանիսը նշանակուած էին՝ հսկելու «գործողութեան», իսկ միւսներին յանձնել էին կոտորածը... Եւ ջարդը սկսուեց...

Մինչև այժմ էլ դեռ դիպուած մերնում են այնտեղ հաղարաւոր զոհերի ոսկրոտիքը, որպէս վկայ գարհուրելի նախճիրին։

«Այնուհետև, դեռ երկար ժամանակ յետոյ, ոստնավաճառների մէջ ու շուկաներում ծախու էին բերւում արիւնաթաթախ շալվարներ, գլուխների հարուածներով ծակուած բանկոններ, գնդակներով պատռուած վերարկուներ... Առանց բացատրելու, նոյն իսկ որոշ հիգնութիւններով էր, որ ծախու էին հանւում այդ զարհուրելի Ճացորդները։

«Սակայն վերոյիշեալ ագարակը միայն Սւազի զոհերը չէր որ պիտի տեսնէր։ Կեսարիայից, Թոքատից, Ամասիայից, Միրզիֆունից, Սիվերիզից, Օրդուից բերուած կարաւանները այնտեղ էին բերւում ու մորթոտւում։ Կենտրոնացման կէտն էր ըստ երևոյթին և միաժամանակ՝ վերջակէտը (le point terminus)։ Իւրաքանչիւր մարզկային կարաւան, որ հասնում էր Սւազ՝ փոքր Ասիայի գանազան կողմերից, միայն մի գիշեր էր անցկացնում այդ քաղաքի մէջ։ Հետևեալ առաւօտը վաղ՝ քշում էին նրանց դէպի արիւնոտ ագարակը»... (Renaissense» № 11)։

Ահա բոլորը։ Գատաւոած անպատ՝ կերպով և սակայն սոսկալի ճշտութեամբ։

Եւ ինչպէս այլ ևս յանդգնութիւն ունենալ, կարդալով այդ տեղեկագիրները, որոնք մի առ մի ապտում են Պոլսի թերթերի մէջ pièrf պատերազմ. գրաճնիչի նախնական բոյլտուրքեամբ նոյնիսկ—ինչպէս սիրտ ունենալ շարունակելու այն յանկերգը, թէ «պատերազմական հարկադրական պահանջներն» էին պատճառը այդ սոսկումների և թէ վերջապէս «թեթև բաներ» են եղել դրանք» և այլն և այլն։

Ճանկերդ, որ երկար հնչեցնել չկամացին նախ բոլոր թիւրք թերթերը, բայց այժմ, վերջ ի վերջոյ, երբ ժողովւում են բոլոր զարհուրելի փաստերը, երբ Մաղտար բէյի պէս գատուելու արժանի գատաւորներն անգամ ոչ մի միջոց չեն գտնում ծածկելու տեղի ունեցած լայնածաւալ, անորակելի և աննախընթաց ոճիրները— թիւրք թերթերը այլևս խոստովանւում են և քննադատում, թէ, յիրաւի, «մեր հայ եղբայրակիցների դէմ մեծագոյն մի ոճիր գործուեց»։

Բայց... կայ մի մեծ «բայց», որ միշտ գոյութիւն է ունեցել հայկական բոլոր կոտորածներից յետոյ, երբ Եւրոպային հասարակական կարծիքը սկսել է վրդովուել թափուած արիւնից և կամ երբ, որև է պետութիւն, իր եղբայական նպատակների համար, մտածել է փոքր ինչ խիստ լեզուով խօսել Թիւրքիայի հետ։ Բայց... կրկնում ենք, ինչ երաշխիք, որ ապագայում նոյնը չի կրկնուելու, երբ և իցէ, դարձեալ, քաղաքական այս ու այն իրադարձութեան շնորհիւ երբ Հայաստանը էլի մնայ խաղաղիք չորս քամիների մէջ տեղ...

Ինչ երաշխիք, յիրաւի,—տարց ենք տալիս Պոլսահայ թերթերն էլ— ինչ դրական, որ ապագայ կրկնութիւնները տեղի չեն ունենալու։ «Հայկական հարցին լուծման մէջ մեզ համար հիմնական տեսակէտ ընդունել ենք այս պարագան»... «Ժողովուրդ մը —շարունակում է տալ թերթը՝ ակնարկելով թիւրքերին—ժողովուրդ մը զարիւրս մէջ ժառանգաբար իր նախահայրերէն ստացած հոգեբանութիւնը ոչ Համաձայնական ալ-

ԿԱՐԵՒՈՐ ԼՈՒՐԵՐ

Վիլսոնի եւ Հռոմի պապի տեսակցութիւնը։
Բոլշեւիկների գիջումները Դաշնակից պետութիւններին։
Զինուորա - բանուորական խորհրդի որոշումը։
Դրութիւնը Շարուրում։

—

տութիւններու իրական մարտահնարները և ոչ ալ զինուորական, թէև ահաժամայ սիրական ու սպառնացայտ կեցուածքները, կրնան մէկ օրէն միւսը յեղաշրջել»։

Ապա ուրիշ, ձեր է երաշխիքը։

Եւ թերթերը ահա թէ ինչուան են գտնում երաշխիքը, միակը և անպայմանը։

«Հայը այլևս կաթնատու կով մը չէ։ Հայը ազատ պիտի ըլլայ իր սեփական կամքով իր ճակատագիրը որոշելու՝ համաձայն Վիլսոնի սկզբունքներուն... Ոչ Սան Ստեֆանոյի համբաւաւոր դաշնագրին մեզ յատուկ յօդուածը և ոչ Բերլինի չարագէս 61 յօդուածը կրնան հայ ժողովուրդի անհուն ցաւերուն սփոփանի ըլլալ և տալ իրեն իրական և հաստատուն երաշխիքներ։ Մեր նուիրական իրաւունքները հայութեան գոյութեան և ազատ զարգացման կռուանը քաղաքակիրթ ազգերու խմբակցութենէն է որ պիտի պահանջինք. մեր զոհերուն թիւը մեր վաստերը պիտի աւելցնէ և ինչ որ ալ ըլլայ մեզմէ ոմանց կարծիքը հաղթականութեան պատճառներուն մասին, վատահ ըլլալու ենք թէ հայ ժողովրդին անհուն, անհաշուելի զոհաբերութիւնները տիեզերական խղճմտանքը ցնցեց և թէ Ալպիոնի վեհաշուք զրահաւորները Արարատի գագաթին իսկ կբռնանան մագլցիլ հիմա»... («Ն. Կ.»)

Աւելացնել այդ ամենին, ի հարկէ, ոչինչ կայ, եթէ միայն «վատահ ըլլանք» թէ յիրաւի մեր կարծիքը «քաղաքականութեան պատկառութեան մասին», գոնէ մեր վճռակի վերաբերութեամբ, մի րոպէ կարող է սխալ լինել։ եթէ «վատահ ըլլանք» թէ յիրաւի «Ալպիոնի վեհաշուք զրահաւորները», պիտի ոչ զեմնան, «Արարատի գագաթին իսկ մագլցել հիմա»։

Վ. Փափազեան

ՄԱՄՈՒԼ

Թէ որչափ ազգում է հետզհետէ ազգային գործօնը սոցիալիստական հոսանքների վրայ, դրան պարզ ապացոյց են սոցիալիստ-յեղափոխական կուսակցութեան Անդրկովկասի կոմիտեների որոշումները։

Մինչև այժմ այդ կուսակցութիւնը, Ռուսաց Սղպային Մարդկի մէջ վարելով զուտ ազգային, երբեմն ազգայնական քաղաքականութիւն, իրենց ներկայացուցիչների միջոցով, իր պաշտօնական թերթերի մէջ սակայն շարունակում էր գործածել սոցիալիստական ինտերնացիոնալի բարբառը։

Այսօր սոցիալիստ - յեղափոխական կոմիտեների Թիֆլիսի օրգան Народное Знамя» թերթը, թէև շատ զգոյշ կերպով, բայց արդէն զիջողաբար վերաբերմունքի նշոյլներ է ցոյց տալիս դէպի Դենիկինի կամաւորական բանակը, որին նոյն թերթը մինչև այժմ ամբաստանում էր, որպէս հակա-յեղափոխական ու միապետական մի ոյժի։

«Ինչպէս որ վերաբերւունք դէպի կամաւոր զօրքերը, այնուամենայնիւ այդ զօրքը կազմակերպուած և կարգապահ զօրք է, որը կռւում է դինուած հակառակորդների դէմ, բայց շատ քիչ կամ բոլորովին ձեռք չէ տալիս խաղաղ ազգաբնակութեանը»։

Այսպէս է բնորոշում սոցիալիստական թերթը այն զօրքը, որին նա համարում էր մինչև այժմ անիշխանութեան մի ուժեղ գործօն, հակադրելով այն Հիւսիսային Կովկասի տեղական այն ոյժերին, որոնք, ինչպէս և Դենիկինը, կռւում են բոլշեւիզմի դէմ։

—

«Մշակ»-ի յանկարծակի սկսուած ֆլիրտը սոցիալ-դեմոկրատիայի հետ տալիս է արդէն իր բնորոշ հետևանքները. թերթը օրըստօրէ դառնում է կարծիքների պարլամենտ, որտեղ սոցիալիստական հակամիապետականները երբեմն անսպասելի կերպով սկսում են խօսել հին «Մշակ»-ի բարբառով, կոչ անելով անխծեալ ուժեղ պետութիւններին՝ օգնել հայ ժողովրդին։

Իր № 26-ի առաջնորդողում յարձակուելով վրաց սոցիալ-դեմոկրատական կառավարութեան վրայ, որի քաղաքականութեան պատճառով, ըստ յօդուածագրի, Հայաստանը այժմ գտնւում է կատարեալ սովի արտաւրքի մէջ, թերթը պընդում է, թէ միակ միջոցը, որը կարող է փրկել հայ ժողովրդին բացարձակ բնաջնջումից, պիտի լինի անգլիացիների աջակցութիւնը.

«Եւ երբ մենք, ասում է «Մշակ»-ը, այլևս չենք կարողանում մի րոպէական լեզու գտնել մեր հարևան պետութեան հետ, ժամանակ է որ անգլիական կառավարութեան ներկայացուցչութիւնն անմիջապէս գործի դիմի և ազատի հայութիւնը այն օղակից, որ նրան շղթայել է սովի և մահացութեան հիրանութեան, որպէսզի զրանով վերջ տրուի յարատև պատերազմական վիճակին և հաստատուի վերջապէս այն խոստացուած «կարգ ու կանոնը», որ մինչև այժմ միայն ամայացրել է մեր երկիրը, բայց որը մենք չենք կարող և չպիտի կարողանանք ըմբռնել այլ կերպ, քան իբրև մի շնորհաբեր միջոց մեր երկրի և ժողովրդի պետական-հասարակական կեանքի, որի առողջ զարգացումը միայն կը

ԽՄԲԱԳՐԱԿԱՆ Թիֆլիս, 12 փետրուարի

ՍՈՑԻԱԼԻՍՏԱԿԱՆ ԳԱՂԱՓԱՐՆԵՐԻ ՃԳՆԱԺԱՄԸ

—o—

Բերնում բացուած միջազգային սոցիալիստական համախորհրդակցութիւնը գալիս է մի անգամ ևս հաստատելու այն, ինչ որ մենք միշտ պնդել ենք «Ժողովրդի Ձայնի» էջերում, այն է՝ որ սոցիալիզմի գաղափարը դեռ ևս գրաւական չէ միջազգային համերաշխութեան ու միութեան գաղափարների կիրառման համար։ Բերնի կոնֆերանսի հենց առաջին նիստից նորից տեսանելի եղաւ, ֆրանսիական և գերմանական սոցիալիստների մէջ գոյութիւն ունեցող այն սուր վէճը, որ ծագեց համաշխարհային պատերազմի հենց առաջին օրուանից և մինչև այժմ էլ դեռ չէ առացել այնպիսի մի լուծում, որ Համաձայնութեան Պետութիւնների սոցիալիստների և գերմանական սոցիալ-դեմոկրատիայի մէջ հնարաւոր լինի վերականգնել գոնէ այն ձևական համերաշխութիւնը, որը գոյութիւն ունէր մինչև 1914 թուականը։

Մեզ համար միանգամայն պարզ է, որ այդ վէճը այլ ևս աննշմարելի է լուծել այն ձևով, ինչ ձևով որ սոցիալիզմի բոլշևիկեան թևը առաջարկել էր պատերազմի ընթացքում Զիմմերվալդի կոնֆերանսում, որի լոզունգներին հետևեցին Ռուսաստանի բոլշևիզմը և կիսաբոլշևիզմը՝ յանձինս մենշևիկների և սոցիալիստ-յեղափոխականների։

Անկարելի է այլ ևս երևակայել, թէ ազգամիջեան պայքարը պիտի լուծուի ազգային և պետական սկզբունքների ժխտման ճանապարհով յանուն դասակարգային կռուի և այն անհիմն և այժմեան դիտութիւնից միանգամայն դատապարտուած հայտման հիման վրայ, թէ իբր իրական կեանքի մէջ գոյութիւն ունի միմիայն տնտեսական դասակարգային կռիւը, իսկ ազգը և պետութիւնը լոկ միջոցներ են բուրժուազիայի ձեռքին այդ դասակարգային կռուի համար։

Պատերազմը և Ռուսաստանի յեղափոխութիւնը ապացուցին, որ ազգային սկզբունքը ոչ թէ բուրժուազիայի հնարած կեղծիքն է իր եսական շահերը պաշտպանելու համար, այլ, ընդհակառակը, նա մի ուժեղ գործօն է ժողովուրդների կեանքի մէջ, նրանց ամբողջ զարգացման ընթացքում, և որ նա կապ ունի և տնտեսական շահերի հետ (ոչ միայն բուրժուազիայի, այլ և բովանդակ ժողովուրդների), բայց որի իսկական յաջ և կարևորութիւնը բղխում է հոգեկան-կուլտուրական շերջանից, տպագին ազդեցութիւն գործելով երկրագնդի պետական կեանքի և ազգերի փոխ-յարաբերութիւնների վրայ։

Այսպիսով, Բերնի կոնֆերանսը կամ պիտի կանգնի որոշակի և պարզ կերպով պետական և ազգային սկզբունքների տեսակէտի վրայ, և այն ժամանակ նա կը լինի Պարիզի Վեհաժողովի կրկնողութիւնը, ու լաւագոյն դէպքում՝ նրա և այդ Վեհաժողովի տարբերութիւնը կը լինի ոչ թէ էական, այլ միմիայն քաղաքական, կամ թէ չէ Բերնի կոնֆերանսը, հաւատարիմ Ցիմմերվալդի կ. Մարքսի ուսմունքին, հանդէս կը գայ որպէս մի յեղափոխական բողոք վեհաժողովի դէմ յանուն ազգային ու դասակարգային սոցիալական յեղափոխութեան, ինչպէս այդ մի անգամ արին արդէն Ցիմմերվալդի կոնֆերանսը և Պետրոգրադի բանուորա-զինուորական խորհուրդը Զերէիձէի գլխաւորութեամբ։ Բայց առաջին դէպքում վերջնականապէս կը պարզուի միջազգային սոցիալիզմի գաղափարական ճգնաժամը, քանի որ նրա որոշումները կը հիմնուեն ճիշտ այնպէս, ինչպէս այդ անում է բուրժուական համարուող Վիլսոնը, որը կանգնած է ազգային-պետական սպառ դասակարգային և ազատամիտ տեսակէտի վրայ։ Եւ այսպիսով կը հաստատուի, որ սոցիալիզմը մի նոր գաղափար չէ, որը պիտի հիմնովին յեղաշրջի այժմեան կուլտուրական աշխարհը ընդհ ազատամիտ-ռամկավար պետական աշխարհայեացքի, այլ, ընդհակառակը, որ նա լաւագոյն դէպքում գալիս է գործադրելու հենց այն սկզբունքները, որոնք կազմում են ազատամտութեան հիմնական գաղափարները, այսինքն՝ համերաշխութիւնը և միութիւնը պետութիւնների եւ որպէս կազմակերպուած բովանդակ ազգերի մէջ։ Իսկ երկրորդ դէպքում, այսինքն, երբ Բերնի կոնֆերանսն ընդունի բոլշևիկական (կամ կիսաբոլշևիկական) պլատֆորմը, հանդէս գալով որպէս լոկ անպատասխանատու օպոզիցիա, կանգնած աւանդական ազգային-հակապետական դասակարգային տեսակէտի վրայ, այն ժամանակ կոնֆերանսը կը կորցնի ամենակուլտուրական երկիրների բանուորական կուսակցութիւնների համակրութիւնը այն կազմակերպութիւնների աչքում, որոնք ներկայացնում են այդ երկիրների բանուորութեան ճնշող մեծամասնութիւնը և կանգնած են զուտ ազգային-պետական հողի վրայ։

Եւ երկու դէպքում էլ, զանազան ձևերով կը ստեղծուի մի նոր մերձեցում լայն բանուորական շարժման և հեռուոգական ազատամիտ-ռամկավար հոսանքների մէջ. մի երևոյթի՝ որը վաղուց էր նկատուած Եւրոպայում, սկսած Բերնշտայնի բեվիզիոնիստական թէօրիայի հանդէս գալու օրից, որի զարգացմանը, սակայն, խանգարում էին Նիկոլայ II-ի և Վիլհելմ II-ի միապետական - բիւրոկրատական կարգերը։

Մենք քանիցս ասել ենք ունեցել կրկնել այս մտքերը, և այժմ էլ Բերնի կոնֆերանսը գալիս է հաստատելու, թէ որքան ճիշտ է մեր տեսակէտը։

Դժբաղդաբար Անդրկովկասի բանուորութեան «ղեկավարները» մինչև այժմ չեն ուզում ըմբռնել այն, ինչ որ վաղուց է պարզուել Եւրոպայի սոցիալիստների համար։ Իսկ այն, ինչ որ կատարուում է Թիֆլիսում և գլխաւորապէս Բագուում, վերջ ի վերջոյ պիտի միանգամայն հիասթափութիւն պատճառի բանուորներին, հեռացնելով նրանց այն ղեկավար մտաւորականներից, որոնք յանուն իրենց ցնորքների տանում են բանուորութեանը դէպի կատաստրոֆանները, կապմալուծելով հենց իրենց սոցիալիստական բանակը։

Նպաստի և երկու հարեան ժողովրդների նորմալ փոխ-յարաբերութիւնների։

Այսպէս է գրուած «Մշակ» № 26-ի առաջնորդողում։

Իսկ երեք օրից յետոյ, մի դեղեցիկ առաւօտ «Մշակ»-ի խիստ սոցիալիստական խմբագրութիւնը յանկարծ յիշում է, որ Զոհրաբեանները անյարմար է խօսել Գր.-Արծրունու ոճով, և ահա նոյն թերթի № 30-ի մէջ կարդում ենք հետևեալ յայտարարութիւնը.

«Խմբագրութիւնս այսու յայտարարում է, որ թերթիս № 26-ի մէջ տպուած յօդուածը, որ կրում է «Յարաւոտ պատերազմական վիճակ» վերնագիրը, պետղոել է իբրև առաջնորդող յօդուած առանց խմբագրական մարմնի վաւերացման, ուստի և խմբագրութիւնս վերացնում է իրանից պատասխանատուութիւնն այդ յօդուածի համար»։

Մենք շատ լաւ ենք հասկանում «Մշակ»-ի խմբագրութեան ծանր դրութիւնը և միանգամայն ցաւակցում ենք նրան։ Չէ որ հենց նոր «Մշակ»-ը ճգնում էր հաստատել, թէ իբր Հայ Ժողովրդական Կուսակցութիւնը, բուրժուական լինելով, ձգտում է յանուն իր դասակարգի շահերի, չհնուել ղրսի ոյժերի վրայ ընդդէմ հարևան ազգերի (թէև բոլորին յայտնի է, որ Հայ Ժողովրդական Կուսակցութեան իր ամենահիմնական նպատակն է առաջ բերել Անդրկովկասի ժողովրդների փոխյարաբերութիւնների կանոնաւորումը, անձիկական կապեր հաստատելով նրանց մէջ)։ Եւ յանկարծ «Մշակ»-ի էջերում տպւում է մի խմբագրական յօդուած շատ աւելի «բուրժուական», քան ինքը բուրժուազիան է, ըստ «Մշակ»-ի սոցիալիստական հասկացողութեան։

Մեզ կարլ Մարքսն էս ինչեր են անում քո անունից քո հայ ուղղահաւատ հետևողները։ Մի տես, թէ ինչպէս են արդարանում երբեմն քո ասած խօսքերը։ «Ե՛ս... բայց ես Մարքսիստ չեմ». (Moi, je ne suis pas marcsiste)։

ՎԵՐՋԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

ՆՈՐ ԹԵՐԹ ԱԼԵՔՍԱՆԴՐԱՊՈԼՈՒՄ

Կիրակի, փետրուարի 9-ին, Ալեքսանդրապոլում լոյս է տեսել Հայ Ժողովրդական Կուսակցութեան նոր օրաթերթը՝ «Նոր Կեանք» վերնագրով։

Ստացուած համարները կարելի է գնել «Ժողովրդի Ձայն»-ի գրասենեակում։

ՆԱԽԱԳԱՀ ՎԻԼՍՈՆԸ ՀՌՈՄԻ ՊԱՊԻ ՄՕՏ

Նախագահ Վիլսոնը Հռոմ եղած ժամանակ ընդունուեց Պապի կողմից։ Այդ առաջին դէպքն էր, որ Միացեալ Նահանգների նախագահը մտնում էր Վատիկանի շէնքը։ Պապը դուրս եկաւ Վիլսոնի մօտ բոլորովին սպիտակ հագած և մեկնած ձեռքերով և սեղմեց նրա ձեռքը։ Շեասոյ մտան գահական դահլիճ, ուր և կայացաւ տեսակցութիւնը։ Այդ խօսակցութեան նիւթը կազմում էին շատ կարևոր հարցեր, որոնց թւում և սոցիալական խնդիրներ։ Միջերդակցութեան նիւթ էին կազմում նաև խաղաղութեան դաշնագիրը և Գաղեստինի ու Հայաստանի հարցերը։

ՖՐԱՆՍԻԱԿԱՆ ՀԱՅՏՆԱԿԱԵՏԸ

Կլեմանսոն նորերս ասաց, թէ ինքը համաձայն չէ նախագահ Վիլսոնի հետ շատ խնդիրներում։ «Ամերիկան շատ հեռու է Գերմանիայից, յայտնեց պ. Կլեմանսոն, իսկ Ֆրանսիան կողքին։ Եւ պէտք է կարծել, որ այն, ինչ որ պէտք է առնուանել ֆրանսիական և ամերիկական հայեցակէտ, խաղաղարար կոնֆերենցիայում կը դառնայ անհամաձայնութեան և վէճերի առարկայ։ Եւ սկզբից պէտք է ենթադրել, որ ապագայ ժողովուրդների դաշնակցութիւնները պէտք է դրուեն հատասար պայմաններում, անկախ նրանց քաղաքական ոյժերի տարբերութեան։

ԳԵՆ. ԲՈՒՐՆԻԵՒԻՉԻ ՀԱՆԴԷՍ ԳԱԼԸ

Թիֆլիսում ստացուած տեղեկութիւնների համաձայն, գեներալ Բուրնևիչի դօրախմբերը գրաւել են Սոչիի շրջանը անպատասխանատու կերպով, որովհետև այդ քայլն արուած է առանց կատարը զօրքի հրամանատարութեան գիտութեան։ Ցամենայն դէպս դէպի այդ շրջանն են ուղարկուած վրացական զօրքեր՝ նախկին դրութիւնը վերականգնելու համար։ Անգլիական միսիայի ներկայացուցիչ պոդպ. Ուսիաք նոյն ուղղութեամբ որոշ քայլեր է արել։

ՖՐԱՆՍԻԱԿԱՆ ԶՐԱՇԱՆՍԻՒԵՐԸ ԲԱԼԹԻԿ ԾՈՎՈՒՄ

Եկատերինոդարում ստացուած տեղեկութիւնների համաձայն, ֆրանսիական զրահանաւերը մտել են Բալթիկ ծով։

ՇԱՐՈՒՐՈՒՄ

Դաւալուի դէպքերը վերջացել են։ Անգլիացիների միջամտութեամբ կողմերը դադարեցրել են թշնամական գործողութիւնները։ Նախիջևանի շրջանը յայտարարուած է անդլիական գեներալ նահանգապետութիւն։

ԴՊՐՈՑՆԵՐԻ ՓԱԿՈՒՄԸ

Հայաստանի կառավարութեան կարգադրութեամբ Հայաստանի դպրոցները փակւում են մինչև սեպտեմբեր։ Ուսուցիչները կոչուելու են պարեհաւորման և այլ աշխատանքներին։

ՀԵՌԱԳԻՐՆԵՐ

(ՎՐԱՑ ՀԵՌԱԴՐԱԿ. ԳՈՐԾ.)

—oo—

ԲՈԼՇԵՒԻԿԱԿԱՆ ՄԱՄՈՒԼ

Բոլշեւիկների զիջումները

ՌԻԳԱ, 8 փետր.—Վարիչից ստացուած վերջին տեղեկութիւնները հաղորդում են, թէ արտաքին գործերի կոմիսարի պատասխան-նոտան Իլնանաց կղզում հրաւիրելու մասին տակաւին չէ հրատարակուած, բայց նրա մասին մեծ խօսակցութիւններ են տեղի ունենում։ Անգլիական «Դեյլի-Մէյլ» թերթը գրում է. «Զեչերինի պատասխանը՝ Դաշնակիցներին հրաւիրելու մասին, կազմուած է շատ խաղաղ տոնով։ Դաշնակից պետութիւններին դիմողութիւնները, ըստ երևոյթին, նշանաւոր, կարող են թերևսցնել հաշտարար կոնֆերենցիայի խնդիրները։ Բոլշևիկ կառավարութիւնը այ թէ իր սկզբունքային համաձայնութիւնն է յայտնում Դաշնակիցների կողմից ռուսական տերիտորիայի մի քանի մասերը գրաւելու համար, այլ և համաձայնած է, որ ապագայում այդ տերիտորիայի դրութիւնը կը լինայ այնպէս, ինչպիսին այժմ է։ Խորհրդային կառավարութիւնը պահանջ է յայտնում ռուս բուրժուազի դրամագլուխների մասին, բայց խոստանում է հանձնել արտասահմանեան փոխառութիւնները, Թոյլատրել օտար արդիւնաբերութիւնները և գործակցել նրան։ Ֆրակցիայի ղեկավարող շրջաններում կենթադրում են, որ այս պատասխանը շատ կը պարզեցնի մթնոլորտը։

Վեյմարի ազգային ժողովի աշխատանքները

Ինչպէս լրագիրները հաղորդում են, Վեյմարում եկան այն համոզման, որ ազգային ժողովի աշխատանքները չեն կարող աւարտուել նշանակուած երկու ամսուայ ընթացքում։

Այդ ժամանակը անցնելուց յետոյ, հաշուած նաև զատկական ընդհատումը, կը դայ 11 ապրիլի, երբ ազգային ժողովը նորից կը հրաւիրուի և այս անգամ շատ կարելի է Բերլինում։

Բժիշկ Լեվինը ձերբակալուած

ՄԻՒՆԵՆՈՒՄ ձերբակալուած է սպարտակեան ադիտատոր Լեվինը, Մոսկուայի բնակիչ։ Նա մեղադրւում է քաղաքացիական կռիւ ծաւալելու գործողութեան մէջ, սակայն ի նկատի ունենալով նրա մտաւոր կարողութեան խանգարուածը, նա յանձնուած է բժշկական հոգատարութեան խնամքին։

Հոն-Գերլիխի կարծիքը ապագայ պատերազմի մասին

Կիբակի, Բերլինում, գերմանական հաշտարար ընկերութեան ժողովում սատան-սակրետարի օգնական Հոն-Գերլիխը յոյս յայտնեց, որ ժողովուրդների դաշնակցութեան կազմակերպելու հետ զուգընթաց, ապագայում պատերազմը կը դադարի, այնպէս որ ընդհանուր զինուորական ծառայութեան փոփոխումը հնարաւոր կը դառնայ և այդ դէպքում անհրաժեշտ կը լինի պահել սահմանափակ քանակութեամբ միլիցիոնական զօրք։

Վիլսոնեան ժողովուրդների դաշնակցութիւնը Գերմանիայում

«Ֆրանկ. Ցեյտ.»-ը վճռական կերպով պաշտպանում է բոլոր Գերմանիայի ժողովուրդների դաշնակցութեան Վիլսոնեան ծրագիրը։ Միայն ազգային ընտանիքներում և ազգային մթնոլորտում Գերմանիան կարող է ապագայում գոյութիւն ունենալ և ծաղկել։

Բոլշեւիկների բանակը ոչընչացած

ՊԻՏԼԻՍ, 11 փետր.—Անգլիական միսիան իւնդրում է գործակալութիւններից հրատարակել հետեւեալը.—Հիւսիսային ճակատի կամաւոր զօրքի հրամանատար գեներալ Վրանգելը հեռագրում է հետեւեալ յայտնութիւնների մասին.—Բոլշևիկական մի ամբողջ բանակ, Հիւսիսային Կովկասում, բոլորովին ոչնչացուած է և Մանչիից մինչև Ղզլար — Մոզդոկ — Վլադիկաւկազ գիծը բոլորովին ազատ է բոլշևիկներից։ Այդ կարում է բոլշևիկների բոլոր յետ նահանջելու ճանապարհները, բացառութեամբ դէպի Աստրախան - Սարատով տանող երկաթուղային ճանապարհը և եթէ այդ վերջինն էլ կամաւոր զօրքերը կքաշէին, այն դէպքում, բոլշևիկների Աստրախանի ոյժերը, որպիսին առանց այն էլ թուլացած էին, ըստ երևոյթին կը լինէին անձնասպառ լինելու։

Դումայի որոշումը

ՊԻՏԼԻՍ, 11 փետր.—Երէկ կայացաւ վերակազմած քաղաքային դումայի նիստը։ Գրեզիդիումի ընտրութիւնից յետոյ, դուման խորհրդակցութիւն ունեցաւ ընթացիկ ժամանակի մասին։ Ընդունուած է հետևեալ որոշումը.—Պիֆլիսի Վրաստանի կառավարութեան մայրաքաղաքի նոր կազմակերպուած դուման որոշեց.—1 Դենիկինի զօրքի արշաւանքը նշանակում է սև հարիւրեակների արշաւանք դեմոկրատիայի և դեմոկրատական հանրապետութեան դէմ, որպէսզի ոչընչացնի յեղափոխութեան միջոցներով ձեռք բերածները, այլև քաղաքականապէս և ֆիզիքապէս սպանելու դեմոկրատիային։ Դուման կոչ է անում Պիֆլիսի դեմոկրատիային, առանց ազգի խտրութեան, համախմբուել ազատութեան դրօշի տակ և ամբողջ ոյժով կռուել ներս խուժող սև հարիւրեակների դէմ։ 2. Դուման միևնոյն ժամանակ իմդրում է կառավարութիւնից՝ միջոցներ ձեռնարկել Դաշնակիցների դէմ, որոնք նախկինների դէմ ցոյց են անում Պիֆլիսում։ Դուման որոշեց մանրները ուղարկել Փարիզ, որպէսզի Պիֆլիսը իր ժամանակին հաշիւ տայ թէ ում հետ գործ ունի և թէ ինչ յարաբերութեան մէջ պէտք է գտնուի եկող արտաքին ոյժերի հետ։

Ընդհարում Ադլերի մօտ

ԹԻՖԼԻՍ, 11 փետր.—Զինուորական նախարարութեան հաղորդագրութիւն։ Գագրայի գօրախմբի շտաբի պետը հաղորդում է հետևեալը։ Կամաւորական գօրքերն Ադլերից դուրս եկան առաւօտեան։ Մեր դիրքերի մօտ գտնուած հայ աղգաբնակութիւնն անցնում է կամաւորների կողմը և կռւում է մեր դէմ։ Հենց նոր տեղեկութիւն առացաւ, որ Վախտանգոնի կամուրջի մօտ մեր և թշնամու հրձեզարձակների միջև ընդհարում է եղել։ Սպանուած է մեր մի զինւոր։ Զինուորները բոլորն էլ ողջ են։ Թշնամին յաղթուած է և փախչում է։

Տիվենսի ժամանումը

Բաթում ժամանեց անգլիական դեսպան Սիվենսը։

Ֆոն Կրեսսը Բաթումում

Վրաստանից վերադարձած գերման պատուիրակութիւնը ֆոն Կրեսսի գլխաւորութեամբ 5 օր է, որ գտնւում է Բաթումում։ Պատուիրակութիւնը անգլիացիների միջոցով պէտք է ուղարկուի Գոլսի վրայով, որի համար սպասում են նաև։

ԱՐՏԱՔԻՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

„ՆՈՐ ՀԱՅԱՍՏԱՆ“

Այս վերնագրին տակ, Լոնդոնի «The Times» («Թայմս») հրատարակել է Փարիզի իր սեփական թղթակցի մի նամակը Հայաստանի ապագայ վիճակի մասին։ Սա այն ծրագիրն է, որի հիման վրայ մեր դելեգացիան յայտարարել է Միացեալ Հայաստանի անկախութիւնը 1918 դեկտ. 30-ին։ Այս թղթակցութիւնը տպուել է «The Times»-ի մէջ դեկտ. 31-ին հեռագրով «The Times»-ի խմբագրութիւնը աւելացնում է թղթակցութեան սկզբում հետևեալ բացատրութիւնը իբրև խմբագրական ծանօթութիւն.

«Մտորև հրատարակուած յօդուածը մօտաւոր ապագայի Միացեալ Հայաստանի սահմանների հարցի քննութիւնն է, որ բուն անկախութիւնը յայտարարուել է Փարիզում գտնուող հայկական դելեգացիայի կողմից, որի նախագահն է նորին վսեմութիւն Գօդոս Նուբար փաշան։ Գօդոս Նուբարը որդին է յայտնի Նուբար փաշայի, եգիպտոսի վարչապետին, որ նշանակուած է կաթողիկոսի կողմից և իր ետևն ունի հայկական բոլոր քաղաքական և ազգային կազմակերպութիւնները, ինչ երկրագործի վրայ ալ գտնուին նրանք»։

Ապա հետևում է Փարիզի սեփական թղթակցի յօդուածը.

«Փարիզում գտնուած հայկական դելեգացիան յայտարարել է Միացեալ Հայաստանի անկախութիւնը պարունակելով իր մէջ Թիւրքահայաստանի վեց վիլայէթները, Կիլիկիան և Ռուսական Հայաստանը։

Նոր հայկական պետութեան կազմութիւնը չի ընդունում ոչ ոքի շահերին, բացի թուրքերից։ Կարևորը այն է, որ նոր կազմուած միաւ պետութիւնները,—վրացական, թաթարական և արաբական ունէ տարաձայնութիւն չեն ունենալու Նոր Հայաստանի հետ։ Սրանց սահմանների կարգադրութիւնը շատ չնչին կարևորութիւն ունեցող խնդիրներ են։

Գլխաւոր խնդիրը միացեալ և ինքնավար մի Հայաստանի գոյութիւնն է և ես կը կարծեմ, որ դելեգատները պէտք է նկատի առնեն սա բարեհամբոյրն՝ իրենց հարևանների շահերի տեսակէտից։

Վերջին ամենագլխաւոր փուլը

նա է, որ Արարատեան Հանրապետութիւնը համաձայնուել է նեստել ինքզինք Թիւրքա-Հայաստանի սահմաններուն մէջ իբրև միացեալ պետութեան մի մասը։ Այս որոշումը մեծապէս նպաստում է Մօտաւոր Արևելքի հարցի կարգադրութեան խնդրին։ Հայաստանը իր անկախութեան մասին ունեցած բարոյական պահանջը, որ նրանք արդէն յայտարարել են, անվիճելի է։

Միակ պատճառաբանութիւնը, որ կարող են անել Թիւրքիոյ բարեկամները այն է, որ Օսմանեան բնաջնջման քաղաքականութիւնը հզել է այնքան կատարեալ, որ բաւական թուով հայեր չկան կազմելու համար բնակչութեան կորիզը։

Սա մի պատճառաբանութիւն է, որ եթէ ընդունուի, պիտի լինի բարբարոսութեան վերապարգևում դրաւականը։

Այս քաղաքականութիւնը շատ երկար տարիներից ի վեր եղել է Թիւրքիոյ քաղաքականութիւնը, բայց Թալէաթի ցինիկ յայտարարութիւնը՝ թէ ինչ պէտք է վերջ տայ հայկական հարցին մաքրելով հայերին իրականացած չէ։ Կոտրածի վերաբերմամբ վիճակագրութիւնները տարբերւում են իրարից և որոշ տախտակ (data) չունենք տակաւին, բայց գնահատել է, որ Օսմանեան կառավարութիւնը մասսայական կոտորած է կազմակերպել 800,000 քրիստոնեայ բնակչութեան վրայ Թիւրքա-Հայաստանում 1915-ին։

Ուրիշ 600,000 էլ, հաստատւում է, որ փախել են։ Իսկ համահաւասար թուով էլ «տեղահանուածները» հաստատւում են վնտռում հենց որ իրենց սեփական տները պատած կը լինեն Թիւրքական գերիշխանութիւնից։ Նրանք պիտի կազմեն Նոր Հայաստանի կորիզը։ Մեծամասնութեան հարցը լինելին լուծւում է միացեալ Հայաստանում, պահպանելով իր մէջ 2 և կէս միլիոն ռուսական հայերին, որոնք այժմ իրենց ցանկութիւնն են յայտնում միանալու նոր պետութեան սահմաններում,

Գալով հայկական պետութեան, նոր կառավարութիւնը այնքան ուժեղ չպիտի լինի կենալու երկար ժամանակ իր ոտքերի վրայ և փորձառութիւնը ցոյց է տալիս, որ մէջազգային կոնտրոլը պիտի հանդիսանայ դանդաղ և բարդ մի հանդամանք իրագործելու համար խաղաղ և անխափան յառաջդիմութիւն։

Հայաստանը պահանջում է Դաշնակից պետութեանց մի որևէ հովանաւորութիւնը—Անգլիայի, Ֆրանսիայի, կամ Ամերիկայի—պաշտպան կանգնելու մի առ ժամանակ, մինչդեռ նա կը հասունացնէ իր ուժը։

Այդ պետութիւնը պէտք է կազմակերպէ մի կառավարութիւն դնելու համար ադմինիստրացիայի գլխաւոր հիմունքները և մատակարարելու զօրքեր ինչքի և կանքի ապահովութեան համար փոխանցման շրջանի միջոցին։

Եւ կարևոր էլ չի մեծ ոյժ, որովհետև հայկական ժանդարմերիա կարելի է կազմակերպել անսիլայպէս։ Կովկասում գտնուած 25,000 հայկական զօրքերը կարելի է անմիջապէս նորս կանչել 8,000 հայ պինուորներ դեն։ Ալեքսիի բանակում, ինչպէս նաև այլ պինուորագրուածներ Ամերիկայում կամ այլուր։ Ժամանակաւոր կառավարութեան տակ պիտի գործադնայ մի ինքնավարչութիւն (self-administration), թերևս, առաջին անգամ, նշանակելի մի մարհուրդով, որին յատոյ պէտք է յայտարել մի ընտրովի խորհուրդ (souncil)։ Գնեգագլիան հաւատում է, որ Հայաստանը մի քանի տարիների ընթացքում կարող կը լինի ինքնակառավարութեան և ինքնապաշտպանութեան։ Նուպարը կը հաւատացնէ, որ 2 և կէս միլիոն մի բնակչութիւն կարելի պիտի լինի հասատատել այնքան շուտ որքան վատահութիւն կը լինի, որ այլևս Թիւրքիոյ վհատութեան ատուերը և սարսափը չեն մթագնելու ապագայի հեռանկարը։

Հայաստանի դատը բարոյապէս ամենաուժեղն է՝ քան ուէ մի ուրիշ փոքրիկ ազգի, որին ճակատագիրը պէտք է վճռուի խաղաղութեան վեհաժողովում։

Աշխարհագրական մի դուռահասական բռնում է Բելգիան, Սերբիան և Հայաստանը մի գծի վրայ։ Բոլոր այս ազգերը կեցել են գերման ճանապարհի վրայ։ Հայաստանի վրայ ի գործ դրուած ոճրագործութիւնը այն էր, որ Հայաստանը ընկել էր Եւրոպայի Թիւրքերի, Կովկասի Թաթար ցեղակիցների և նաև կենտրոնական Ասիայի միջև։ Հայաստանի գոյութիւնը անհնազանդելի էր համաթիւրանականութեան հետ։

Այս տարուայ գարնան հայերի բնակիչները յետ պահեցին Թիւրքահան քանակի ալիքը Կարսկաստանից մինչև Կասպից ծովը հինգ ամսի չափ, և երբ զինադադարը կնքուեց՝ նրանցից հրոսակներ տակաւին շարունակեցին պատերազմել լճակներում։ Անգրանիկը Թիւրքերի պատուհասը — սկզբից մինչև հաքը երբէք չհնթարկուեց։

Անգլիոյ պատմը Հայաստանին.— Ըստ երևոյթին Դաշնակիցները, Հայաստանը վերականգնելու գործում չպիտի ձախողին։ Մեր պարտքը մեծ է, որովհետև Թիւրքիան Ռուսաստանի դէմ պաշտպանելու մեր քաղաքականութիւնն էր, որ պատասխանատու հանդիսացել է, մեծաւ մասամբ, պատերազմից առաջ, հայկական խժդժութեան։ Բերլինի դաշնագիրն և Կիպրոսի համաձուլարին մէջ Ռուսաստանը չէզոքացնելով մենք վերացուցինք Թիւրքիոյ մէջ դտնուած քրիստոնեայ բնակչութեանց միակ պաշտպանը գտնալով միայն օսմանեան կառավարութեան ոճիրների խոստումներով, զոր իրագործելու համար երբէք ոյժ չունէինք, և մենք պէտք է իմացած լինէինք, որ Թիւրքիան երբէք մտադրութիւն չունէր իրագործելու։

Թիւրքիան հանդիսացել է մի տեսակ տնտեսական ինքնասպան, որովհետև աւերել է այն, ինչ չի կարողացել ունենալ։ Կոտորելով հայերին՝ ընկած է բեղմնաւորութեան սերմը։ Թիւրքիոյ մէջ գըտնուած ցեղերի ամենէն ընդունակը, ամենէն գործնականը, ամենէն հարատարարուեստականը, ամենէն տաղանդաւորը եղել է հայը. Օսմ. կառավարութիւնը հանդիսացել է իբրև մահացու տուէր, որ սքօղած է այն երկիրը, որ պատմականօրէն սեփականութիւնը եղել է հայերին։ Հայերի ազատութեան գործը պիտի լինի այս պատերազմի ամենամեծ գործը Արևելքի քաղաքակրթութեանն ի նպաստ։

ԲԱԳՈՒ

Բագուի «Наше Время» թերթի № 29-ում զետեղուած է հետևեալ հեռագիրը.

Հայաստանի Հանրապետութեան պատուիրակները

ԷՆԶԵԼԻ, 31 յունուարի

Մտացուած է Թեհրանով ընկեր Սարգիս Արարատեանի անունով, պատճէնը անգլիական հրամանատարութեանը և Գարսից կառավարութեանը։

Մենք, Հայաստանի Հանրապետութեան ներկայացուցիչներս, լիազօրում ենք Ձեզ յայտնելու Գարսից կառավարութեանը և Դաշնակից պետութիւնների միսիաներին հետևեալը. Հայաստանի Հանրապետութեան մէջ ամենայն հանդստութեամբ ապրում են մի քանի հարիւր հազար Թաթարներ։ Նրանք հայերին հաւասարապէս օգտւում են բոլոր իրաւունքներով և պարտականութեան մէջ ունեն իրենց ներկայացուցիչները։ Թիւրքերի հետևանքով յետոյ Հայկական կառավարութիւնը, համաձայն պարտականութեան միաձայն որոշման՝ կէս միլիոն փախստականների իրենց բնակավայրերը տեղաւորեց։ Հարիւր հազար փախստականներ ուղարկուեցին իրենց հայրենի բնակավայրերը Շարուր-Նախիջևանի շրջանում։ Նախքան փախստականներին ուղարկելը կառավարութիւնը համապատասխան միջոցներ ձեռնարկեց խաղաղութեամբ և հանգստութեամբ տեղաւորելու փախստականներին հայրենի տեղերը փոխադարձ համաձայնութեամբ (Թաթարների հետ)։

Ցաւօք սրտի Թաթարները, Թուրք փախստական սպաների հետ, սպանեցին հայերի առաջին պարլամենտարին և փախստականներին հնարաւորութիւն չտուին առաջ շարժուել երկաթուղու ճանապարհով իրենց տեղերը։

Դաժարլու գնացող դաշնակիցներին ջարդեցին, իսկ միացեալնե-

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՍՓԻՒՌՔ

րին սոսկալի չափով ստիպեցին յետ դառնալ երևան։

Թաթարներն ասում էին. Թուրքերը գնալիս, մեզ յանձնեցին Շարուրի և Նախիջևանի Թաթարների պահպանութեան գործը։ Մենք պէտք է կազմակերպենք մեր անկախ կառավարութիւնը, և այդ պատճառով է, որ թոյլ չենք տալիս հայերին վերադառնալ իրենց տեղերը։

Հայկական կառավարութիւնը ի կատար ածելու համար պարլամենտի կամքը և գաղթականներին քաղցից և հիւանդութիւններից ապահովելու համար չորս վագոն ուղարկեց Շարուրում և Նախիջևանում նրանց տեղաւորելու համար։

Թաթարները բազմաթիւ հեռագրներ ուղարկեցին Թաւրիզ, Թեհրան և Բագու, որտեղ գտնուում էին, որ իբր թէ հայկական զօրքերը կոտորում են նրանց։

Այն ինչ իրօք հետևեալը տեղի ունեցաւ. Թաթար բանդաները, Թուրք փախստական սպաների առաջնորդութեամբ ամենուրեք յարձակուեցին հայկական զօրքերի վրայ, որով յառաջխազացմանը խոչընդոտ հանդիսացան. հայկական կառավարութիւնը հնարաւոր բարդութիւններ առաջ չբերելու համար հայ զօրքերի ապագայ առաջխաղացումը արգելեց. այդ կարող են հաստատել Դաշնակից պետութիւնների ներկայացուցիչների լիազօրը, Թաւրիզի նահանգապետի և Դենիկինի ներկայացուցիչները։ Մեր հաշտարար կոմիսիան Թաւրիզի նահանգապետի ներկայացուցչի հետ միասին Շարուրի մօտ հնթարկուելով յարձակման, հազիւ կարողացաւ մինչև Նախիջևան հասնել, որտեղ հանդիպեցին Անգլիայի սպայի մայոր Գիպսոնին, որ ուղարկուած էր գնդ.-մ. Տոմսոնի կողմից Նախիջևանի փախստականներին Զանգեզուրից այնտեղ ուղարկելու։ Իմացող ձանօթանալով իրերի դրութեան հետ և տեսնելով հայ փախստականների սոսկալի վիճակը, վճռական միջոցների դիմեց նախազգուշացրեց Թաթարներին փախստական հայերին տեղաւորման գործին խոչընդոտ չհանդիսանալ։

Սակայն այնուամենայնիւ նրանք մերժեցին։ Մայոր Գիպսոնը նախապէս իմանալով որ իր սպանելիքները յաղողութիւն չեն ունենալ, ինքը անձամբ կարգադրեց խսկոյն և եթ բաց անել բոլոր ճանապարհները, որպէսզի գաղթականները հնարաւորութիւն ունենային վերադառնալու իրենց տեղերը։ Այն դէպքում, եթէ իր կարգադրութիւնները ի կատար չեն ածուի, նա ստիպուած կը լինի Նախիջևանում կարգ հաստատելու համար հայկական զօրքեր մտցնել։

Հայաստանի Հանրապետութեան լիազօրներ՝ Կոլենոլ, Շահրազեան և Տէր-Դուկասեան»։

ԿՐՈՆԻԿՈՆ

◆ Հայ-վրացական խորհրդակցութիւն.—Հայ-վրացական կոնֆերանսի այն որոշումներից յետոյ, որ կապուած են պատերազմական գործողութիւնների հետ Հայաստանի և Վրաստանի միջև պիտի տեղի ունենայ խորհրդակցութիւն, որի ժամանակ պէտք է քննուեն այն խնդիրները, որոնք կոնֆերանսի քննութեան չեն ենթարկուել։ Բացի պատ.-հետագրական, երկաթուղային. հաղորդակցութեան, ապրանքների տեղափոխութեան խնդիրներից՝ խորհրդակցութիւնը զբաղուելու է նաև տրանզիտի, հայկական կորպուսի գոյքի, հայկական միսիայի վերաբացման և մի քանի այլ խնդիրներով։ Այդ նիստը, որ նշանակուել էր անցեալ շաբաթ օրը, ապա երկուշաբթի օրը, բայց տեղի չեն ունեցել խորհրդակցութեան նիստերը, երևի այն պատճառով, որ վրաց կառավարութիւնը զբաղուած է նոր բարդութիւններով։

◆ Դեն. Շատիլովի մահը.—Թիֆլիսում յանկարծամահ եղաւ նախկին փոխարքայի քաղաքացիական մասի օգնական դեն. Ն. Գ. Շատիլովը, որը մի քանի օր առաջ ձերբակալուել էր վրաց կառավարութեան կողմից։

◆ Թիֆլիսի միլիցիապետի օգնականը պաշտօնից հեռացրած.—Միլիցիայի գործողութիւնները քննող յանձնաժողովի կարգադրութեամբ պաշտօնից հեռացրուել է միլիցիապետի օգնական Մումուլաշվիլին։

◆ Հաց.—Բաթումի կայարանի անգլիական կոմենդանտը Նոթանեբի կայարանի պետին յայտնել է, որ իրենց ստացած տեղեկութիւնների համաձայն, Թիֆլիսում սով է, ուստի իրենք պատրաստ են Թիֆլիսին ժամակարգել հարկաւոր քանակութեամբ հաց, եթէ ուղարկուին փակ վագոններ։

◆ Բաթում մեկնելը արգելուած.—Անգլիական միսսիայի կարգադրութեամբ Բաթում մեկնելն արգելուած է ցնոր կարգադրութիւն։

◆ Անգործների ցուցակագրութիւնը.— Անգլիական միսսիայի երկաթուղային յանձնաժողովը արդէն ցուցակագրել է բազմաթիւ անգործ երկաթուղային ծառայողներ, որոնցից 2,000-ը ռուսներ են։ Ցուցակագրութիւնը շարունակւում է։

◆ Նաւթ Թիֆլիսի համար.— Թիֆլիսի աղգարմակութեան կարիքների համար մեծ քանակութեամբ նաւթ է դնուել Բաքւում, որը կը ստացուի մի քանի օրից յետոյ։ Նաւթը աղգարմակութեանը էժան գնով բաժանելու նպատակով քաղաքային վարչութիւնը որոշել է ռեկվիզիցիայի ենթարկել մի քանի պահեստներ։

◆ Մթերք եւ դեղորայք Հայաստանի համար.—Թիֆլիսից Երևան մեկնեց մի յատուկ գնացք, որով Հայաստանի կառավարութեան և ամերիկեան միսսիայի կողմից ուղարկուեց կենսամթերք և դեղորայք։ Նոյն գնացքով Երևան մեկնեց ամերիկեան միսսիայի գլխաւոր լիազօր Զէմս Արրոլ։

◆ Պատճառից առակուած գրեդապես.—Վրաստանի զինուորական մինիստրի հրամանով պաշտօնից հեռացուած և հակոդութեան տակ է և առնուած 3-րդ գնդի գնդապետ Զափարիձէին, Լիչխումի գործողութիւնների ժամանակ չարագործութիւն կատարելու համար։ Այդ չարագործութիւնները բացել է ներքին գործերի մինիստրը Լիչխումի գատաստում կատարած ճամբորդութեան միջոցին։

◆ Հայ-վրացական հաշտութեան ուրբը.—Հայաստանի և Վրաստանի միջև կնքուած հաշտութեան պայմանների տեխնիկական մասերը մշակելու համար՝ երկու կողմերից ընտրուել է յանձնաժողով։

◆ Վրաստանի հաղթաթղթերի եւ վառուլի ուեադրութեան.—Սահմանադիր ժողովի ընտրական պայքարը եռման մէջ է։ Ես իմ պարտքն եմ համարում քաղաքացիներին յիշեցնել հետևեալը.—Ով որ չարաշուրջին կը հրատարակի սուտ տեղեկութիւններ Սահմ. ժողովի թեկնածուների անձնաւորութեանց կամ նրանց մասնաւոր կեանքի մասին, նպատակ ունենալով վարկաբեկել նրանց կամ այն կուսակցութեանը, որ ներկայացնում է նրան,— այդպիսիները կենթարկուեն քանաարկութեան (տես Սահմ. ժողովի կանոնադրութեան § 95)։ Այս յայտարարութիւնը արուում է այն հանգամանքի պատճառով, որ շատերը կարող են զբաղնուել, որ չիմանան օրէնքի պահանջները, ուստի և ընտրական պայքարի ժամանակ չեն քաշուի վարկաբեկել ներկայացուած այս կամ այն թեկնածուին։ Սահմանադիր ժողովի կենտրոնական յանձնաժողովը այդ մասին ունի փաստեր։ Ներկայացուած թեկնածուներից մէկը արդէն դիմել է յանձնաժողովին, խնդրելով պահպանել իրեն յարձակումներից։ Հաղորդելով այս մասին քաղաքացիներին և մամուլին, խնդրում եմ նկատի առնել օրէնքի պահանջները։ Սահմանադիր ժողովի ընտրակ. կենտր. յանձնաժողովի նախագահ՝ Ա. Լոմտաթիձէ.

◆ Անգլիացիք Դենիկինի բանակում.— Տեղեկութիւն է ստացուել, որ անգլիական հրամանատարութեան ներկայացուցիչները Պետրովսկից մեկնել են Դենիկինի բանակը։

◆ Անգրդուճեի զգացումը.— Մօտ օրերս նախկին երկաթուղային ծառայող ոմն «Захаровъ դիմում է երկաթուղիների մասի (служба движенія) կառավարիչ Ա. Բելովին՝ խնդրագրովնրան ծառայութեան ընդունելու համար։ «Ընկեր» Բելովը խնդրագրի վրայ հետևեալ մակագրութիւնն է անում՝ «съ такой фамиліей нельзя принять на службу»։

ՎՐԱՍՏԱՆ

ԹԻՖԼԻՍ ԲԱՂԱՔԻ ԶԻՆՈՒՈՐԱԲԱՆՈՒԹՈՐԱԿԱՆ ԽՈՐՀՐԴՈՒՄ 1919 Թ. ՓԵՏՐՈՒԱՐԻ 8-ԻՆ ԸՆԴՈՒՆՈՒԱԾ ԲԱՆԱՁԵՒԸ

Լսելով զեկուցումը գեներալ Դենիկինի զօրքի արշաւանքի մասին դէպի Վրաստանի դեմոկրատիկ հանրապետութիւնը և երկրի քաղաքական դրութեան մասին, Թիֆլիսի զինուորա-բանուորական խորհրդի միացեալ ժողովը, պրոֆեսիոնալ միութիւնների վարչութիւնները, երկաթուղու կենտրոնական կոմիտէն, փոստ-հեռագրատան ծառայողների կենտրոնական կոմիտէն և Թիֆլիսի քաղաքային դումայի ձայնաւորները որոշում է. 1) որ Դենիկինեան զօրքի արշաւանքը նշանակում է ևս ըէակցիայի արշաւանք դէպի դեմոկրատիկ Վրաստանը, որը կարողացաւ պահպանել Ռուսաստանի յեղափոխութեանից բերածը և իր ճեխական տիրապետութիւնը Վրաստանի հանրապետութեան սահմաններում, 2) որ Դենիկինեան զօրքի յարձակումը Վրաստանի զինուած ոյժերի դէմ նշանակում է բոլոր ձեռք բերած աղատութեան ոչնչացում և սպառնում է ֆիզիքապէս ոչնչացնել բոլոր դեմոկրատիան։

Այդ պատճառով ժողովը կոչ է անում Վրաստանի բոլոր կենդանի ոյժերին ոտքի կանգնել պաշտպանելու Վրաստանի սահմանները և իր բոլոր ոյժով հարուած տալ առաջ շարժուող ըէակցիային։ Կուռի մէջ փորձուած ժողովրդական զբաղարդիան և հանրապետական զօրքը բուռն կերպով կը պաշտպանեն ազատ և դեմոկրատիկ Վրաստանի սահմանները Դենիկինեան հակայեղափոխական ոտնձգութիւններից թէ արտաքուստ և թէ ներքուստ։

Ժողովը քննելով երկրի դրութիւնը կապուած Դենիկինի արշաւանքի հետ և մի քանի ճակատների բարդութիւնը այլ և բաքուի մէջ սև հարիւրակների կազմակերպումը գտնում է.—1) որ վերջին ամիսները. կովկասում անգլիացիների մուտք գործելուց յետոյ, Վրաստանի հանրապետութիւնը, սիստեմատիքաբար, ենթարկւում է թշնամական ոյժերի յարձակման։ Որ միևնոյն ժամանակ Լոնդոնից ազատուած հեռագիրը, որպիսին վերկայում էր բրիտանական կառավարութեան դէպի Վրաստանի հանրապետութիւնն ունեցած համակրանքը և պատրաստակամութիւնը պաշտպանելու նրան, ցոյց են տալիս պարզ հակասութիւն կենտրոնի հաւատացուածների և տեղի մէջ կատարուող իրական փաստերի մէջ, ուստի մենք պահանջում ենք հանրապետութեան կառավարութիւնից անմիջապէս պարզել թէ ինչ կապ կայ բրիտանական ոյժերի երևալու և Վրաստանի հանրապետութեան դէմ թշնամական գործողութիւնն երկալու մէջ, որպէսզի դեմոկրատիան ընդ միշտ պարզելով գործի իսկական դրութիւնը կարողանար ապագայում կռուել իր ազատութեան և իր գոյութեան համար։

Միևնոյն ժամանակ ժողովը կոչ է անում բոլոր բանուորական կազմակերպութիւններին և պրոֆեսիոնալ միութիւններին պատրաստ լինել հանդէս գալու կոմիտէի առաջին իսկ կոչին որպիսին ընտրուած յատուկ այս նպատակով և պաշտպանել իր իրաւունքները։

(Ընդունուած է միաձայն)

ԱՏՐՈԱՏԱԿԱՆԻ ՀԱՅԵՐԻ ԴՐՈՒԹԻՒՆԸ ՏԱՃԻԿՆԵՐԻ ՏԻՐԱՊԵՏՈՒԹԵԱՆ ՕՐՕՔ

IV

Ապրիլի վերջերին տաճիկները երկու անգամ յարձակում են գործում Սալմաստի և Ուրմիայի ուղղութեամբ։ Զինուորական գործի դեկավարները լուր առնելով մօտեցող թշնամու մասին՝ կամենում էին օր առաջ հեռանալ Ուրմիայի ռազմածիից՝ թողնելով Ուրմիայի ժողովուրդը անպաշտպան. բայց արբազանի ներկայութիւնը և ժողովրդի բողոքը, այդ ամէնաթոյլ քայլի առաջն առնում է, և մարտի 2-ին հայկական գունդերը նետելով տարբերութեամբ տեղահանում է տաճիկ թշնամուն, որ թէև կատաղի, բայց հաստատուն տեղերում, ըստ հաստատուն տեղեկութեանց՝ հասնում էր 3500-ի և մերձաւոր պահեստում—2000-ի. իսկ Հէյդարաբաթ—Ուշնի գծի վրայ—2500-ի. կուռն մասնակցում էր 64 գնդացիր, 3 թեթև թնդանօթ։ Այս կուռի օրերին Վանի կոմիտաթ Գոստի Համբարձումեանը գալիս է Ուրմիա և լուր առնելով՝ որ թշնամին պատրաստւում է յարձակուել Սալմաստի վրայ, կարղադրում է իր կռուող ոյժերին հասցնել թշնամուն, սակայն Սալմաստում տեղի ունեցող ներքին անհամաձայնութիւնները արգելք են դառնում իր կարգադրութիւնները ի կատար ածել։ Ահա թէ ինչպէս է նկարագրում մի ականատես.—«Սալմաստում անմիջապէս խորհրդակցութիւններ կազմեցինք և հենց առաջին օրից հասկացայ, որ ես անզօր եմ հասկացնելու նրանց մեր գերը և համաձայնեցնելու վիճող կողմերը։ Տխուր էր մանաւանդ մեր ինտելիգենտների, գործիչների և դեկավարների գերը։ Վանեցիք բացարձակ տէր էին իրականութեան և գաղթի կողմնակից. մի անգամ պոկուելով երկրից, կամենում էին գաղթը շարունակել դէպի աւելի ապահով վայր։ Իսկ սալմաստեցիք դէմ լինելով գաղթին, չէին ներկայանում գինուորական պատրաստի ոյժ և յոյսը դրել էին դեկավարների վրայ. այս վերջիններն էլ լիքը խուլ աւելութեամբ իրար դէմ, կազմել էին Ղալասարի, Փայջուկի, Հաֆթվանի հոսանքներ. գործում էին մանաւոր խմբեր, կային անկախ ձեռնարկութիւններ։ Աւելի սարսափելի էր ասորիների և Ղալասարի մեր ընկերների միջև տեղի ունեցած թշնամութիւնը։ Ո՛չ Շէղի սպառնալիքը, ոչ Մարշիմոնի միջամտութիւնը, ոչ էլ ես չկարողացանք հարցը հաբթել. նոյն իսկ ինձ կոչեցին ազեն»։

Սալմաստում տեղի ունեցող ներքին կռիւները թշնամուն հնարաւորութիւն են տալիս կոթուղի մտերքը միանալ, ուժեղանալ, տիրել Խոյին և առաջ շարժուել Թաւրիզի ուղղութեամբ։ Սասականում է խուճապը Սալմաստում. մտածում են ընդհանուր գաղթի մասին։ Այդ միջոցին Աղա-Պետրոսը—ասորական զօրքի գլխաւորը—իր ոյժով գալիս է Սալմաստ թշնամուն դիմադրելու։ Հայ դեկավար շրջանները սուրհանդակ է ղրկւում Զուլֆա Մարգանին՝ 2 յունիսի յարձակման դիմելու, սակայն Մարգանը ինչ-ինչ նկատումներով տեղից չէ շարժւում։

Կռիւը սկսւում է թէ Սալմաստում և թէ Ուրմիայում։ Հայերի ոյժը այդ ժամանակ Սալմաստում հասնում էր 5000-ի. թշնամուն ջարդ են տալիս և նոյն իսկ խլում մի թնդանօթ և մի քանի գնդացիր։ Սակայն սոյն յաղողութիւնները չեն կարողանում կատեցնել գաղթի տրամադրութիւնը։ Յունիսի 4-ին սկսւում է Սալմաստի գաղթը դէպի Ուրմիա. երկու օրում Ուրմիան լցւում է գաղթականներով։ Հենց այդ օրերին Անդրանիկը աշխատում էր օգնութեան հասնել Սալմաստին, բայց Խոյում անյաղողութեան հանդիպելով վերադառնում է Զուլֆա։

Ուրմիայում կռուող ոյժերը հետզհետէ թողնում էին ճակատը և ինքնապլուխ յետ դառնում. տիրում էր ընդհանուր լքում։

Յունիսի 5-ին գալիս է մի անգլիական աէրոպլան և տալիս է գինուորական հրահանգներ և խորհուրդներ. անգլիական հրամանատարը պնդում է ձեալ Ուրմիայում և կազմել մի թաւրիզ խումբ՝ Սային Կալէից—անգլ. բանակատեղից—ռազմամթերք բերելու։ Պատրաստւում է թաւրիզի խումբը և մեկնում Սային-Կալէ. հենց որ 17-ի երեկոյեան Աղա Պետրոսի սուրհանդակը լուր է բերում, որ ճանապարհը մինչև Միանդուաբ ազատ է, սկսւում է գաղթը։

Անգլիական փոքրաթիւ զօրքը, որ կենտրոնացած էր Սային-Կալէում և նրա շրջակայքում, հակառակ իր խոստման չկարողացաւ հարկաւոր օգնութիւն հասցնել Ուրմիայի շրջանի քրիստոնեայ ազգաբնակութեան և կռուող ոյժերին, և 85,000 քրիստոնեայ ազգաբնակութիւնը, որից 60,000 ասորի և 25,000 հայ,—տեսնելով տաճիկների օրըստօրէ ուժեղանալը և դէ-

պի Ուրմիա արշաւելը և կռուող ոյժերի մէջ դոյութիւն ունեցող անհամաձայնութիւնը, դաղտում են դէպի Սայխն - Կալէ՝ հանդիպելու անգլիական բանակին։ Յունիսի 18-ի առաւօտեան Ուրմիայում այլ եւ մարդ չէր մնացել։ Վաղօրօք վանեցիք տեղաւորուել էին Բաբանդուզ-չայի ափին, քաղաքից 21 վերստ հեռաւորութեան վրայ դէպի հարաւ, սպասաւորելիք 17 վերստի վրայ՝ բոլորն էլ պատրաստ գաղթելու։

Հենց որ քրիստոնեայ ազգաբնակութիւնը թողնում է քաղաքը, տեղական թուրքերը անմիջապէս սկսում են ալան-թալանը։ Գաղթականութիւնը Համադան է հասնում քսան օրում։ Ուրմիայից մինչեւ Համադան գաղթականութիւնը 15,000 հոգի է տալիս։

Ճանապարհին մնում է Շէդը, սպանւում Կաասին, մնում են Մնացականը, ասորի դռվարը Դաւիթը. անյայտանում են շատերը, որոնց մէջ և Ա. Թումանեանը։

Անյայտացածներից ոմանք, բաւ լուրերի, անգլիական բանակի մէջ են մտած Սայխն-Կալէում, Քիլմանշահում և Համադանում։

Մինչև դեկտեմբ. 1918 թ. Սալմաստի և Ուրմիայի գաղթականութեան վիճակի մասին ճշգրիտ տեղեկութիւն չունէինք, բայց կրկ մի խումբ գաղթականներ—թուով 35 հոգի, Սալմաստի Փայաղուկ գիւղից՝ իրենց սայլերով և եղներով գալիս են Թաւրիզ, և Թաւրիզ-Միանկ հեռագրական գիծը վերականգնուում է, այդ ժամանակ միայն պարզւում է գաղթականութեան ամբողի պատկերը։

Համադանից դէնքի ընդունակ երիտասարդներից շատերը մնում են ծառայութեան անգլիական բանակի մէջ, մի մասը անցնում է Բագու և մի մասն էլ—Քուով հինգ հազար հոգի—մտածում է գալ Թաւրիզ և ապա Սալմաստ-Ուրմիա։

Ահա Թեհրանից 16 դեկտ. ն. տ. 1918 թ. Ներսէս եպ.-ի անունով խփուած հեռագրի գաղթականութեան վերաբերեալ կտորը.

— «Որոշեցինք Զանջանի վրայով մօտ 5000 գաղթականութիւն ուղարկել։ Ամերիկացիների նահանգապետ Սիմոնսոնը ապահովում է ճանապարհորդութիւնը. խնդրում ենք ընդունելու համար նախապատրաստութիւններ տեսնել. մեր առաջ միջոցներից ձեզ բաժին կը հասնենք. դիմեցինք ամերիկեան միսիային, որ ունի այդ նպատակով յատուկ դումարներ»։

Ի պատասխան այս հեռագրի՝ առաջնորդը հեռագրում է թէ՝ եթէ ճանապարհները ձիւնով չեն բռնուած և կեանքի ապահովութիւն կայ՝ գաղթականութիւնը կարող է գալ. բայց մինչեւ ժամանակ նրա պատրաստելու համար է հարմարում ապահովել մինչև գարուն։

Ի՞նչ անի խեղճ գաղթականութիւնը. նա մտածում է օր առաջ իր տունն ու տեղը հասնել, որպէսզի գոնէ իր ֆիզիքական գոյութիւնը պահպանելու համար գարնանացան անի, բաղ ու բախչան կարգի բերի։

Դր. Աղաջանեան

ՎՐԱՑ ԹԵՐԹԵՐԻՑ

«Երթոնաս» իր № 32-ում դիտողել է հետեւեալ առաջնորդողը՝ «Մենք և Անգլիան» վերտառութեամբ.

«Անգլիայի մուտքը մեզ մօտ բացատրւում էր կարգ ու կանոնի վերականգնման անհրաժեշտութեամբ այսպիսի բացատրութիւններ էին տալիս նրա պատասխանատու պաշտօնական անձինքը։

Բայց պիտի նկատենք, որ այս յայտարարութիւնը չհաստատուեց։ Նրանց գալու հենց առաջին օրերը տեղի ունեցաւ Հայաստանի յարձակումը։ Այս պատերազմը դեռ չէր վերջացել, երբ Ախալցխայի կողմից յարձակում գործեցին մեզ վրայ մահմետական ասպետական խմբերը—հիմա էլ Սուչի կողմից Դենիկինը ներկայացրեց իր սուրը մեր դեմոկրատիան ոչնչացնելու համար։

Այսպէս Անգլիայի մուտքը մեր երկիրը պատճառ եղաւ մշտական պատերազմական և անիշխանական դրութեան ժամանակաշրջանի առեղծման։

Գուցէ այս երկու դէպքը պատահական էրևոյթներ են, որոնք տեղի ունեցան միևնոյն ժամանակում։

Մենք ասում ենք, որ մինչև Անգլիայի մուտքը մեզ մօտ կարգ ու կանոնը աւելի էր մեր երկրի սահմաններում։ Այստեղ ուշադրութեան արժանի են նոյնպէս երկու հանգամանք. անգլիական զօրքը գնում է Թիֆլիսում և Վլադիկաւկազեան կողմերում, որտեղ առաջ էլ յեղափոխական կարգը չի խանգարուել, որտեղ մեր պետութեան կարգ ու կանոններին հնազանդուել է։

Անիշխանութիւնը գալիս է այն կողմից, որը Անգլիայի խիստ ազդեցութեան ներքոյ էր։

Առաջին պատերազմը սկսուեց Հայաստանում, որն իր կատարեալ հնազանդութիւնն է յոյց տալիս Անգլիային։ Յարձակումները սկսուեց այժմ Փոքրասիի հովիտից, այսինքն Արդահանի շրջանից, որը պիտի դրաւուէր համաձայն դաշնագրի անգլիական զօրքերով, ուրեմն պատերազմը գալիս է Անգլիայի զրաւուած երկիրներից։

Անգլիայի ղինուորական իշխանութիւնները հաւատացնում էին, որ նրանք այդ աւազակային խմբերին կը կանգնեցնեն, նրանց զէնքերն կը կանգնեցնեն, որոնց գէնքերը խափանում են, որոնք դաշնագիրը խախտում են, կը պատժեն, բայց ապատամբութիւնները շարունակւում են, արիւնը թափւում է, սակայն տուած խօսքի կատարուելն չենք տեսնում։

Վերջապէս Սուչի շրջանից մեզ վրայ յարձակւում է Դենիկինի զօրքը, որը Անգլիայի զրամով և ռազմամթերքով է պատրաստուած։ Եւ այստեղ էլ Անգլիան մեզ ճզդում էր հաւատացնել էր մի բան, բայց պատահեց ուրիշ բան։

Ինչումն է հարցը։

Մենք չդիտենք այն դիւանագիտական լեզուն, որը խօսում է այնպէս, որպէսզի մարդ չհասկանայ բնաւ։ Մենք չդիտենք, թէ ինչ են նշանակում խոստումն ու յանդգնութիւնը կատարելու, թէ ոչ կատարելու։ Ոչ էլ այն գիտենք, հենց իրեն անգլիական դիպլոմատիայի ցանկութեան համաձայն, թէ նրա հակառակ է տեղի ունենում այս ամենը։ Միայն այս հարցի մեկնութիւնը անխուսափելի հարկադրութիւն է ներկայացնում։

Մենք գիտենք, որ Անգլիան միաժամանակ անտեսական շահեր ունի Անդրկովկասում։ Հաւատում ենք, որ անգլիական զօրքի գալուստը մեզ մօտ նպատակ ունի ամենից առաջ անգլիական շահերը պաշտպանել։ Միայն անիշխանութիւնը այս շահերին չպիտի որ օգտակար լինի, որովհետև անիշխանութեան ժամանակ ոչ մի շահ չի կարող պաշտպանուած լինել։

Այստ մեզ թւում է, որ Անգլիայի ցանկութիւնը՝ իր շահերը պաշտպանելու մասին հանդիպում է նրա քաղաքական դծին, ամեն տեղ տեղական ոյժերի վրայ յենուել։ Այս տեղական ոյժերով շատ անդամ դուրս են գալիս և մեզ մօտ եկող ոյժերն էլ, օրինակ, Բաթումում անգլիական այս քաղաքականութեամբ են օգտւում սև հարիւրհարիւրականներն իրենց շահերը իրագործելու համար։

Մենք հաւատում ենք, որ անգլիական կառավարութեան հաւատացումներն, թէ համակրութեամբ է վերաբերւում դէպի Վրաստանի անկախութիւնը և թէ հաշտարար վճռաժողովում աջակցում այդ անկախութեան հաստատման—ճիշտ արտացոլումն է Անգլիայի քաղաքական դծի, և թէ նրա խօսքը հաստատուն և անխախտելի է։

Մեզ թւում է նոյնպէս, որ Անգլիայի տեղական ներկայացուցիչները ցանկանում են այս քաղաքականութիւնը վարել։ Սակայն, դժբախտաբար, նրանք զանազան տեղ զանազան ուժերի վրայ են յենւում, որոնց միջև գոյութիւն ունի անխուսափելի հակառակութիւն։

Եւ այստեղ ծնւում է անիշխանութեան և մշտական ընդհարման անխուսափելիութիւնը։

Կարելի է մի բան էլ մտածել, որ Անգլիան ցանկանում է այս ոյժերի հակառակութեան վրայ հիմնել իր քաղաքականութիւնը, և ձիշտ է, տեղ-տեղ կան յատուկ շարիխներ, որ չնորհալի մի ձիրք են արտայայտում, սակայն տեղ-տեղն է միայն Դեմիրճեանի մենաշնորհը, իսկ ընդհանուրում պարտւած է և անզոր։

Ցաջողուած մասեր ունեն Մրմրուհու (Ամո-Ռաբադեան) և տիկ. Մարոյի (Գուլպեան) տիպերը, բայց այնքան են դանդաղ ու երեսին բոլորովին անտեղի, որ չեն թողնում ոչ մի կենդանի հետք, իսկ ինչ էլ որ ստացուեց՝ պէտք է դերակատարների ջանքերին վերագրել։

Տիկ. Զարըհանեանին շունչ տուեց Յասմիկ և այնքան զարդարեց, որ նոյն իսկ զուտ կենսունակ ու հաճելի։

Մանրկէնային էին Ռշտունի (Աստղառեան), Մ.-Շահնազարեան (տիկ. Դովլաթեան). իսկ Ալլահվերդեան՝ քափ-քրտինք կտրուեց Պարոիկեանին կենդանութիւն տալու համար։

Ծէդուկեանի (Ալիխանեան) և Թաթեւոկեանի (Ահարոնեան) տիպերը ստեղծուած են միմիայն ծիծաղ պատճառելու համար, չնայած որ՝ այս տեսակէտից ոչ ոք բացառութիւն չէր կազմում, թէպէտ առանց նոյն իսկ այս նպատակին հասնելու։

Հեղինակը ոչ միայն ծիծաղի ու կոմիզմի տակ չի դրել սուբ տիպ, ինչպէս յատուկ է, օրինակ, Ց. Պարոնեանին, այլ և այս ծիծաղը չի հիմնուած առողջ ջղերի վրայ. շարժը, կարիկատուրան հանում է ծայրայեղութեան, որ ամեն քայլափոխում դիտողի մէջ հարց են յարուցում, թէ «ինչո՞ւ»...

Միանգամայն ուելորդ են Թոման (Սանամեան) և Մարուսիան (Կարախանեան), իսկ պ. Զարըխանը (Բիրոյեան) և Զանկուզազովը (Մերզոյեան) ամենևին չեն պարզաբանում։

Այսպիսով «Ազգային խայտառակութիւնը» պէտք է նկատել որպէս զրական խայտառակութիւն, և ուրիշ ոչինչ։

Ամբողջ թատերաշրջանում նոր ինքնուրոյն ոչ մի թատերերգ չբեմադրուելով հասարակութիւնը ծայրէ ի ծայր լցրել էր թատրոնն՝ իր սեփականութիւնը ողջունելու։ Չնայած տեղերի գնեքի բարձրացմանը՝ այնուամենայնիւ սրահում զգալի էր առանձին ոգևորութիւն ու համակրանք։

Ուրախութեամբ ենք ընդդծում, որ մեր հասարակութիւնն արդէն պատրաստ է ամէն բանալու իր ինքնուրոյն ստեղծագործութիւնների առաջ. միայն հարկաւոր է այդ ցանկութիւնները հանդիպել աւելի առողջ պայմաններով և աւելի բարձր հանդամանքներում։

Փոյթ չէ, թէ երբեմն էլ մէկ կամ միւս կողմը պարտուի. քննադատութիւնը սակայն իր անկեղծութիւնը պէտք է պահպանի։

Պ—է

ԱՄԵՐԻԿԱՆ ԿՈԼԼԵԳԻԱ

Հրատարակիչ՝ Հայ ժողովրդական Նուաստկութիւն

ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

„ԺՈՂՈՎՐԴԻ ՁԱՅՆ"-Ի

գրատենիակում վաճառւում է նրա հրատարակութեամբ լոյս տեսած

ԴԷՈՐԳ ԹՈՒՄԱՆեԱՆԻ

ՁԵՄՍՏԻՈՆ

ՀԱՅԱՍՏԱՆՈՒՄ և ՎՐԱՍՏԱՆՈՒՄ

ԳԻՐՔԸ

Գինը 50 կոպեկ։

Գիմել գրատենիակի՝ Головинскій пр. № 25. 0—19

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՕՊԵՐԱՏԻՎԱԿԱՆ ԳՊՐՈՑ

ԵՒ

ՕՊԵՐԱՏԻՎԱԿԱՆ ՈՒ ՀԱՆՐՈՒՊԱՏԻՎԱԿԱՆ ԿՈՒՐՍԵՐ

Հայերի մէջ առևտրական կրթութիւն տարածող Կովկասեան ընկերութեան։

Նիկոլայեւսկի № 36։ ✦ Կիսամեայ դպրոցի վճարը 75 ռուբ. ✦ Ուսանողների 25 տոկ. ձրի է։ 0—30

ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆ

Արեւմ. Հորհրդի եկատերինոդարի խորհրդաժողովում հաստատուած անդամներէն մէկ քանին Կովկաս գալով, պաշտօն ունէին դլխաւորապէս պատրաստելու Ազահովութեան և Արեւմ. Հորհուրդներու ընդհանուր հաշիւները և ներկայացնելու դումարուելիք Բարձրագոյն Մարմինին։

Կովկաս գալով՝ անմիջապէս ձեռնարկուած էր հաշիւներու պատրաստութեան, բայց դժբախտաբար քաղաքական բարդութիւնները և տիրող փոփոխ դրութիւնը անհնար դարձուց աշխատութիւններու աւարտումը։

Բանի, որ նոյն պատճառներով և անոր հետևանքներով Թերևս Բարձրագոյն Մարմնի գումարումն ևս յապաղի, անհրաժեշտ համարուեցաւ հրատարակութեան տալ գոնէ կատարուած աշխատութիւնը, այն է՝ Ազահ. Հորհրդի եռամսեայ հաշիւը (յունուար—մարտ)։ Մենք անկախ ներկայ արդելքները վերանալէ յետոյ աշխատութիւնները պիտի աւարտին և ներկայացուին Բարձրագոյն Մարմնին և հրատարակութեան տրուին։

ՀԱՇՈՒԵԿՇԻՌ ՄԱՅՐ ՏՈՄԱՐԻ

Արեւմտահայ Հորհրդի կրթական բաժնի 1918 թ. մայիս 21

Թուական մայր տոմ.	ՀԱՇԻՒ	Վալդո	Պահանջ	ՄՆԱՑՈՐԴ Պարտ	Պահանջ		
5	Մնդուկ	1013619 59	1013120 97	498 62	—	—	
13	Կեդրոն. (կրթակ.)	14747 89	150 —	14597 89	—	—	
20	Թիֆլիսի շրջան	105997 02	1894 15	104102 87	—	—	
24	Զնդն. պարտակ.	50782 89	41005 79	9777 10	—	—	
34	Բիւրօ	451780 80	978805 20	—	—	527024	40
41	Երևան (կրթ.)	220902 49	— —	220902	49	—	—
51	Կարս	25241 50	870 —	24371	50	—	—
61	Ալէքսանդրապոլ	37768 50	10000 —	27768	50	—	—
71	Երևան (որթ.)	166036 30	5287 10	160749	20	—	—
81	Ահանս	234539 80	234539 90	—	—	—	—
91	Զանազան ծախսեր	12925 31	335 —	12590	31	—	—
100	Կարասիք	2929 70	— —	2929	70	—	—
110	Գահեստ	39590 68	999 65	38591	03	—	—
120	Բագու	5280 —	— —	5280	—	—	—
130	Ց. Տէր-Զաքարեան	14130 —	— —	14130	—	—	—
135	Կարնոյ շրջան	10673 32	52 08	10621	24	—	—
138	Խնուսի »	2000 —	— —	2000	—	—	—
140	Գայպախի շրջան	4151 33	200 —	3951	33	—	—
141	Սալմաստ—Դիլման	8000 —	— —	8000	—	—	—
142	Սանդ	13235 60	65 —	13170	60	—	—
143	Վան	12000 —	— —	12000	—	—	—
144	Փ. Պետ. Հորհրդ	— —	222528 —	—	—	222528	—
145	Բաղրևանդ	10900 —	— —	10900	—	—	—
146	Ալաշկերտ	4700 —	— —	4700	—	—	—
147	Արդահան	2370 —	— —	2370	—	—	—
156	Լիքիտասիոն	40130 02	— —	40130	02	—	—
161	Ախալքալաք	1160 —	— —	1160	—	—	—
163	Ախալքալաք	1260 —	— —	1260	—	—	—
148	Դիադին	3000 —	— —	3000	—	—	—
		2509852 84	2509852 84	749552	40	749552	40

22 մայիս 1918 Թիֆլիս — Հաշուապահ՝ Ս. Խանիեան; Գիւան Արեւմ. Հորհրդի Նախագահ՝ Վ. Փափազեան

Գործավար՝ Ա. Թէոդիքաեան

ԱՊԱՀՈՎՈՒԹԵԱՆ ԽՈՐՀՐԴԻ ՀԱՇԻՒ

Մայր տոմ. էրես	ՀԱՇԻՒՆԵՐԻ ՑԱՆԿ	Շրջանառութիւն յունուար, փետր. և մարտ ամիսների 1918		Valdo Մացորդ առ 1-ն ապրիլ 1918	
		Դեբետ	Կրեդիտ	Դեբետ	Կրեդիտ
1	Գլխաւոր կոմիսար նուաճած վայրերի	— —	1245000 —	— —	1245000 —
10	Դրամարկղ	1806931 55	1592004 82	214926 73	— —
20	Ահանս*)	1290342 99	178185 06	1112157 93	— —
30	Զանազ. անձանց և հիմնարկութիւն.	177814 97	261782 32	— —	83967 35
40	Նուիրատուութիւն.	— —	3743 20	— —	3743 20
50	Դիւանական	2718 65	— —	2718 65	— —
60	Տպագրական	2748 50	— —	2748 50	— —
70	Ռուճիկ	19030 33	— —	19030 33	— —
80	Փոստ և հեռագիր	44 16	— —	44 16	— —
90	Լուսաւորութիւն, տարբութիւն և մաքրութ.	3183 50	— —	2183 50	— —
100	Զանազ. ժամր ծախս.	1946 50	— —	1946 50	— —
110	Երթևեկութիւն	4338 16	— —	4338 16	— —
120	Փոխադրավարձ**)	71551 —	— —	71551 —	— —
130	Շարժական կայք	1476 —	— —	1486 —	— —
140	Թիֆլ. պահ. գնդի հ.	566 25	— —	566 25	— —
150	Ահատմոբիլ և վարաժ	3093 —	— —	3093 —	— —
160	Վաճառակ. բանկ	— —	362824 —	— —	362824 —
170	Նպաստ	1600 —	— —	1600 —	— —
180	Հաղորդագրքեր	33200 —	— —	33200 92	— —
190	Օրապահիկ	1077 92	— —	1077 —	— —
200	Հանդերձապահն հնութապանների	20200 —	— —	20200 —	— —
210	Մննդարան դին.	3225 50	— —	3225 50	— —
220	Երկրապահ զօրամաս	198640 42	— —	198640 42	— —
230	Զօրահաւաք	800	— —	800 —	— —
		3543539 40	3543539 40	1695534 55	1695534 55

Ազահովութեան Հորհրդի Նախագահ՝ Վ. Փափազեան

Գործավար՝ Ա. Թէոդիքաեան — Հաշուապահ՝ Մ. Սամուէլեան

Գանձապահ՝ Ե. Տօնապետեան

Մայիսի 22-ին գանձարանում եղել է 596,108 ռ. 88 կ., որից ուղարկուած է Ռուսահայ Ազգ. Հորհրդին 370,000 ռ. յանձնելու համար 100,000 ռ. Անդրանիկին (առակ 15 օր առաջ դարձեալ 100,000 ռ. յանձնուած է նրանց նոյն նպատակով.

100,000 ռ. Երևանի Ազահ. Հորհրդին՝ զինուորներու քնատեղեաց համար. 50,000 ռ. Երևանի Արեմ. Հորհրդի որբանոցին։

120,000 ռ. անձեռնմխելի պահել երկրապահ զօրամասի լիկվիդացիայի և ինվալիդ-սպանուած զինուորների ընտանիքներուն բաշխելու։

Մօտ 180,000 ռ. Հիւս. Կովկասում փոխարինաբար տրուած է Ա. ժերիի. Նպաստ. Ընկերութեան փախստական կարիքների համար.

25,000 ռ. Համառ. Փախս. Կոմիտէի լիազօրին փոխարինաբար, իսկ մնացեալ ընթացիկ ծախքեր։

Հաղորդելով այս թուղթիկ տեղեկութիւնները մայիս 22-էն յետոյ կատարուած ծախքերի մասին, մօտիկ ապագային կը վերապահենք հաշուետուութիւնը։

Արեւմ. Հորհրդի Նախագահ՝ Վ. Փափազեան

Գործ. Ա. Թէոդիքաեան

Իսկականին համապատասխան է. կը հաստատեմ՝ Արեւմտ. Հորհրդի անդամ՝ Հ. Գալիկեան

10 փետր. 1919, Թիֆլիս.

*) Գլխաւորապէս զինուորներու ընտանիքներուն տրուած, որ կը կոչուի «Ռնամատարական» ճիւղ։

**) Բանակի բազմատեսակ պիտոյքներու փոխադրութիւն։

Տպարան «Մամուլ»—կապալ. Մ. Էփրիկեան և Ց. Մայիլեան։ Լօրիս-Մելիքեան փող., № 22.